

- Your Majesty Votre Majesté
- His/Her Majesty Sa Majesté
- Your (Royal) Highness Votre Altesse (royale)
- Her Royal Highness Son Altesse royale (femme)
- a lady-in-waiting une dame d'honneur
- a bow [baʊ] une révérence (faite par un homme)

- a courtesy [ˈkʊrtiːzi] une révérence (faite par une femme)
- to bow to faire une révérence à
- to curtsy to s'incliner pour saluer
- to bow to sb qqn
- a coat of arms un blason
- a motto [ˈmɒtəʊ] une devise
- heraldry [ˈhɛrəldrɪ] l'héraldique

REMARQUE En Angleterre, les pairs = peers ont un des cinq titres suivants : duke, marquis, earl, viscount, baron. Ils peuvent siéger à la Chambre des lords. Le titre de Sir est donné aux baronnets = baronets et aux chevaliers = knights ; ex. : Sir Michael Hardem. Le titre de Lord est donné aux marquis, comtes, vicomtes et barons ; ex. : Lord Peter Wimsey. Le titre de Lady est porté par les paires et les épouses des baronnets ; ex. : Lady Jane Grey. Le titre de Dame est porté par les femmes décorées d'un ordre de chevalerie ; ex. : Dame Judy Dench.

6. OFFICIAL PROCEDURES LES DÉMARCHES OFFICIELLES

- My papers mes papiers
- an identity card une carte d'identité
- his official status son état civil
- his official details la situation de famille
- marital status un passeport
- a passport [ˈpɑːspɔːrt] une photo d'identité
- a passport photo un visa
- a visa [ˈvɪzə] un permis de séjour
- a residence permit une adresse
- an address [ˈædres] domicile permanent
- permanent address être domicilié à
- to be domiciled in date/lieu de naissance
- date/place of birth un acte de naissance
- A birth certificate déclarer une naissance
- to register a birth un acte de décès
- a death certificate un acte de mariage
- a marriage certificate un livret de famille
- a family record book la procédure
- The procedure [ˈprɒːsiːdʒə] enregistrer, inscrire
- to register [ˈredʒɪstə] l'enregistrement, l'inscription
- registration [ˈredʒɪstreɪʃən] le registre d'état civil
- the official register = un officier de l'état civil
- a registrar [ˈredʒɪstrɑː] certifier que
- to certify [ˈtʃɜːtɪfaɪ] en règle (papiers)
- in order

- his papers aren't in order il est en situation irrégulière
- people without residence and work permits les sans-papiers
- valid fill, up to [vælɪd] valable, valide jusqu'à
- out of date périmé
- to extend a visa proroger un visa
- to issue [ɪʃuː] délivrer (document)
- A copy [ˈkɒpi] une copie
- a certified copy une copie certifiée conforme
- a document un document
- [ˈdɒkjʊmənt]
- a form [fɔːm] un formulaire, une fiche
- BE to fill in a form remplir un formulaire
- SE to fill up a form
- AM to fill out a form
- an application for sth une demande de qqch. [ˌæplɪˈkeɪʃən]
- to apply for sth [əˈplɪ] faire une demande de qqch.
- to approach sb faire une démarche auprès de qqn
- to take steps to obtain sth faire des démarches pour obtenir qqch.
- a file on sb [faɪl] un dossier sur qqn [ˈdɒstə]
- a dossier on sb [ˈdɒstə]
- official [əˈfɪʃəl] officiel
- an official un responsable administratif

1. MEETING PEOPLE LES RENCONTRES

- To meet* sb rencontrer qqn
- to come* across sb rencontrer qqn par hasard
- to run* into sb après notre rencontre
- after we met rencontrer qqn sur un site de rencontres
- to meet sb on a chat-line nous nous sommes donné rendez-vous
- we arranged to meet accueillir qqn (à son arrivée)
- To meet* sb to collect sb accueillir qqn (chez soi)
- to welcome sb rejoindre qqn, retrouver qqn
- to greet sb Bienvenue à Paris !
- to meet* up with sb souhaiter la bienvenue à qqn
- Welcome to Paris! être bien accueilli
- to welcome sb ils nous ont mal accueillis
- to be made welcome faire entrer qqn
- they didn't make us feel very welcome raccompagner qqn (à la porte)
- To show* sb in saluer qqn
- to show* sb out Bonjour ! (en général)
- To greet sb Bonjour ! (le matin)
- Hello! [həˈləʊ] Bonsoir ! (l'après-midi)
- Good morning! Salut !
- Good afternoon! Comment allez-vous ?
- Good evening! Comment ça va ? - très bien, merci
- Hi! [haɪ] je suis tellement content de vous revoir
- Helllo! [hɛˈləʊ] Solut !
- Hallo! [həˈləʊ] Comment allez-vous ?
- How are you? Comment ça va ? - très bien, merci
- How's things? - fine, thank you (parlé) je suis tellement content de vous revoir
- it's so nice to see you again
- To say* goodbye to sb dire au revoir à qqn
- to slip away quietly s'éclipser
- Goodbye! [ˈɡʊdˈbaɪ] Au revoir !
- Bye (bye) Solut !
- Cheerio! [ˈtʃɪəriəʊ] Bonne journée !
- Have a nice day! Bonne nuit !
- Good night! A tout à l'heure
- See you later! A lundi !
- See you on Monday! À lundi ! (on se reparlera)
- Talk to you on Monday! À lundi ! (on se reparlera)

- See you soon! À bientôt !
- Talk to you soon! À bientôt ! (on se reparlera)
- To wave to sb faire bonjour de la main à qqn
- to wave goodbye to sb faire au revoir de la main à qqn
- to shake* hands with sb serrer la main de qqn
- a handshake [ˈhændʃeɪk] une poignée de main
- to nod to sb saluer qqn de la tête
- to kiss sb embrasser qqn
- to kiss sb goodbye embrasser qqn en partant
- to blow* sb a kiss envoyer un baiser à qqn
- To get* to know sb faire la connaissance de qqn
- an introduction [ˌɪntrəˈdʌkʃən] une présentation
- to make* the introductions faire les présentations
- to introduce sb to sb présenter qqn à qqn
- May I introduce Anne Gifford? Puis-je vous présenter Anne Gifford ?
- I want you to meet Jacqueline Je voudrais te présenter Jacqueline
- Do you know my uncle Frank? Connaissez-vous mon oncle Frank ?
- Have you met him? L'avez-vous déjà rencontré ?
- Pleased to meet you je suis très heureux de faire votre connaissance
- I don't know him to speak to je le connais de vue seulement
- I only know him by sight faites mes amitiés à votre sœur
- give my regards to your sister embrasse-la pour moi
- give her my love Faites comme chez vous !
- Make yourself at home! Mettez-vous à l'aise !
- Make yourself comfortable!
- Here's to your success! À ta réussite !
- Good health! À votre santé !
- Your health! BR Cheers! [ˈtʃɪəz] À tes souhaits !
- BR Bless you! AM Gesundheitt!

2. INVITATIONS LES INVITATIONS

- A guest [gɛst] un(e) invité(e)
the guest of honour l'invité d'honneur
an invitation [ɪnvɪteɪʃən] une invitation
an invitation card une carte d'invitation
to invite sb to sth [ɪn'vaɪt] inviter qqn à qqch.
to invite sb to dinner inviter qqn à dîner
to ask sb to dinner inviter qqn à dîner
to invite sb for lunch./ drinks inviter qqn à déjeuner./ pour l'apéritif
to invite sb in inviter qqn à entrer
to ask sb in for a drink inviter qqn à venir prendre un verre
- Would you like to come to dinner on Friday? Voulez-vous venir dîner vendredi ?
Are you free for lunch tomorrow? Êtes-vous libre à déjeuner demain ?
do come and stay with us venez donc passer quelques jours chez nous
do come in for a moment entrez un instant
How about coming for a drink? (parlé) Venez donc prendre un verre
Mr & Mrs X request the pleasure of your company at (soutenu) M. et Mme X vous prient de leur faire l'honneur d'assister à
we'd be delighted if you could come vous nous feriez très plaisir en venant
I hope you'll be able to join us j'espère que vous pourrez vous joindre à nous
- We accept with pleasure nous acceptons avec plaisir

- I'm delighted to accept your invitation j'accepte votre invitation avec grand plaisir
it was so kind of you to invite us c'était vraiment très aimable à vous de nous inviter
- I look forward to seeing you again je serai très heureux de vous revoir
I have no plans for that week je n'ai aucun projet pour cette semaine-là
I wonder if I could bring James? Puis-je amener James ?
- I'm sorry I can't accept your invitation je regrette de ne pouvoir accepter votre invitation
I'm afraid I have a previous engagement/ Can you manage Saturday? je suis malheureusement déjà pris
Can you manage Saturday? Êtes-vous libre samedi ?
I can't commit myself until I know ... (soutenu) je ne peux rien promettre avant de savoir...
I can't get away until early evening je ne peux pas me libérer avant le début de la soirée
- I can't make it before 10 o'clock (parlé) je ne suis pas libre avant 10 heures
I'm tied up all day (parlé) je suis pris toute la journée
Perhaps another time? Ce sera pour une autre fois
AM I'll take a rain check (parlé)

3. ENTERTAINING LES RÉCEPTIONS

- The host [həʊst] l'hôte, le maître de maison
the hostess [həʊstɪs] l'hôtesse, la maîtresse de maison
to entertain friends recevoir des amis
to entertain a lot recevoir beaucoup
- A visit to sb [vɪzɪt] une visite à qqn
BR to visit sb rendre visite à qqn
AM to visit with sb passer voir qqn
to call on sb faire un sout chez qqn
to pay* a call on sb une réception
to drop in on sb une réception (officielle)
- A reception [rɪ'seɪpʃən] a fonction [fɪŋkʃən]
a bazaar [bə'zɑːr] une vente de charité

- a fête [fɛt] une kermesse (fête de charité)
a fair [feɪ] une kermesse (fête populaire)
the church / the club social la fête de la paroisse/ du club
a gathering [gæ'ðərɪŋ] une réunion
a get-together (parlé) sortir le soir
- To go* out in the evening to dine out dîner en ville
a party [pɑːti] une soirée, une réception, une fête
to have* a party to give* a party to throw* a party donner une fête

- to have* a dinner party donner un dîner
to celebrate a birthday fêter un anniversaire
We must have a celebration! Il faut fêter cela !
Let's celebrate! une soirée dansante
- A dance [dɑːns] danser
to dance à ball [bɔːl] un bal
a ball [bɔːl] un bal costumé
a fancy-dress ball un gala [gala] un gala
a gala [gala] un cocktail
a cocktail party un banquet
a banquet [bæŋkɪt] pendre la crémaillère
to give* a house-warming (party) un agenda
BR a diary ['daɪəri] un agenda
AM a datebook ['deɪtbʊk] un carnet de rendez-vous
diary rendez-vous
informal / formal dress tenue de ville / de soirée
étiquette [etiket] l'étiquette
- To enjoy o.s. s'amuser
- to have a good time bien s'amuser
to have fun On s'est bien amusé !
It was great fun! passer une bonne soirée
to spend* a pleasant evening ennuyeux
evening ennuyeux
dull [dʌl] s'ennuyer ferme
boring [bɔːrɪŋ] s'ennuyer ferme
to be bored stiff la vie mondaine
- Society life mener une vie mondaine
to have a full social life la haute société
high society la haute société
the jet set la jet-set
a socialite [səʊʃəlaɪt] un(e) mondain(e)
- To be a good mixer être sociable
to be unsociable être peu sociable
friendly ['frendli] amical
he's very easy to get on with il est d'un abord facile
with
he's the life and soul of the party il soit maître de l'ambiance

4. CONVERSATION LA CONVERSATION

- To speak* to sb adresser la parole à qqn
to speak* to sb about sth parler à qqn de qqch.
[spi:k] [spi:k] racontant qqch. à qqn
[tɔːk] [tɔːk] dire qqch. à qqn
to tell* sb about sth écouter qqn
to say* sth to sb poser une question
to listen to sb demander si
to ask a question demander des nouvelles de qqn
to ask whether répondre que
to enquire whether répondre à une question
to enquire after sb une réponse
an answer
a reply
a response [rɪ'spɔːns] répliquer que, rétorquer que
[sɔːtɪnu] [sɔːtɪnu] une réplique
to retort [rɪ'tɔːt] a retort
- A conversation [kɒn'veɪʃən] une conversation
to start up a conversation with sb engager la conversation avec qqn
to have a conversation with sb about sth avoir une conversation avec qqn à propos de qqch.
to hold* a conversation with sb about sth faire la conversation à qqn
with sb
to make* conversation [kɒn'veɪʃən] alimenter la conversation
with sb
to keep* the conversation going j'ai dû parler tout le temps pour meubler
I had to do all the talking
- A discussion [dɪ'skʌʃən] une discussion
a talk [tɔːk] un entretien
a chat [tʃæt] un brin de conversation
to have a chat with sb bavarder avec qqn
to chat with sb un dialogue [dɪ'ɒləg]
BR a dialogue [dɪ'ɒləg] AM a dialog
BR a monologue [ˌmɒnələg] un monologue
AM a monolog [ˌmɒnələg] jaccasser
to chatter [tʃætə] un moulin à paroles
a chatterbox

- to gossip with sb about sth [ˈgɒsɪp] papoter avec qqn de qqch.
 gossip (n. c.) les commérages
 - To have a fête-a-fête with sb parler à qqn en fête-a-fête
 se confier à qqn
 to confide in sb confier qqch. à qqn
 to confide in sb about sth
 [dɪˈfəɪd] plaisanter avec qqn de qqch.
 a joke une plaisanterie
 to have a good sense of humour avoir beaucoup d'humour
 to be good at repartee avoir le sens de la repartie
 to buttonhole sb accaparer qqn
 - Small talk (n. c.) les menus propos
 to talk about this and that parler de la pluie et du beau temps
 to talk for the sake of it to talk for the sake of talking parler pour ne rien dire
 to exchange pleasantries/banalities échanger des propos aimables/des banalités
 to make* remarks faire des réflexions sur qqch.
 - To be articulate s'exprimer avec aisance
 to be a good conversationalist avoir de la conversation
 talkative [ˈtɔːkətɪv] bavard
 chatty [ˈtʃæti] éloquent
 eloquent [ˈelɒkwənt] éloquent
 éloquence [ˈelɒkwəns] l'éloquence
 - To have nothing to say for o.s. ne pas avoir grand-chose à dire
 to be at a loss for words ne pas savoir quoi dire
 to be tongue-tied être incapable de dire un mot

5. MANNERS LE SAVOIR-VIVRE

- To behave (o.s.) [brɪˈbeɪv] se conduire
 he behaved (himself) well il s'est bien conduit
 he behaved (himself) badly il s'est mal conduit
 this is no way to behave ce ne sont pas des façons de se conduire
 BE behaviour [brɪˈbeɪvjə] la conduite
 AM behavior

- to have no manners n'avoir aucun savoir-vivre
 - Polite [pəˈlaɪt] poli
 politely [pəˈlaɪtli] poliment
 politeness [pəˈlaɪtnɪs] la politesse
 refined [rɪˈfaɪnd] raffiné
 polished [ˈpɒlɪʃt] le tact
 tactful [ˈtæktfʊl] plein de tact
 discreet [dɪsˈkriːt] discret
 discretion [dɪsˈkriːʃən] la discrétion
 courteous [kɔːrtɪs] courtois envers
 courteously [kɔːrtɪsli] courtoisement
 courtesy [kɔːrtɪsi] la courtoisie
 civility [sɪˈvɪlɪti] la civilité
 - Impolite [ɪmˈpəˌlaɪt] impoli
 impolitely [ɪmˈpəˌlaɪtli] impoliment
 impoliteness [ɪmˈpɒlɪtnɪs] l'impolitesse
 impertinent [ɪmˈpɜːtnənt] impertinent
 an impertinence [ɪmˈpɜːtnəns] une impertinence
 insolent [ɪnˈsələnt] insolent
 insolence [ɪnˈsələns] l'insolence
 impudent [ɪmˈpjuːdənt] impudent
 impudence [ɪmˈpjuːdəns] l'impudence
 cheeky [ˈtʃiːki] (parlé) culotté
 cheek [tʃiːk] (parlé) le culot
 to have the cheek to do sth avoir le culot de faire qqch.
 offhand [ɒfˈhænd] désinvolte
 casual [kæʒʊəl]

6. HELP L'AIDE

- To help sb to do sth [səʊtenu] aider qqn à faire qqch.
 to assist sb to do sth
 to help sb across the road aider qqn à traverser la rue
 to give* sb a hand to do sth donner un coup de main à qqn pour faire qqch.
 to make* o.s. useful se rendre utile
 to do* sb a service rendre service à qqn
 BE to do* sb a good turn
 AM to do* sb a favour

- Indiscreet [ɪndɪsˈkriːt] indiscret
 an indiscretion [ɪndɪsˈkriːʃən] une indiscretion
 to be tactless manquer de tact
 rude [ruːd] grossier envers, avec (qui est impoli)
 coarse [kɔːs] grossier (qui est indécent)
 rudeness [ˈruːdnɪs] la grossièreté
 coarseness [ˈkɔːsnɪs] vulgaire
 vulgar [ˈvʌlgə] la vulgarité
 vulgarly [ˈvʌlgəli] gauche
 - Gauche [ɡəʊʃ] antisocial [ˌæntɪˈsəʊʃəl] asocial
 uncouth [ˌʌŋkʊtθ] fruste
 he's always putting his foot in it il n'arrête pas de faire des gaffes
 - Respect [rɪsˈpekt] le respect
 respectful [rɪsˈpektfʊl] respectueux envers
 respectfully [rɪsˈpektfəli] respectueusement
 to show* respect faire preuve de respect envers qqn
 towards sb
 deferential [dɪˈferenʃəl] plein de déférence envers
 [dɪˈferenʃəl] la déférence
 deference [dɪˈferəns] s'en remettre à qqn / à l'opinion de qqn
 - Disrespect [dɪsˈrɪsˈpekt] le manque de respect
 to be disrespectful [dɪsˈrɪsˈpektfʊl] manquer de respect envers
 to interrupt sb interrompre qqn
 to break* into the conversation interrompre la conversation
 to cut* into the conversation faire comme si qqn n'existait pas
 to ignore sb pointedly

- AM to do* sb a favor
 BE to ask sb a favour
 AM to ask sb a favor
 - Helpful [ˈhelptʃʊl] serviable
 obliging [əˈblɪɡɪŋ] plein d'égards envers
 [kənˈsɪdərətɪv] considérant
 attentive [əˈtentiʃv] prévenant envers
 to support sb in sth apporter son soutien à qqn dans qqch.

12 SOCIAL LIFE LA VIE EN SOCIÉTÉ

- to be supportive of sb
être d'un grand soutien à qqn
- to offer support to sb
offrir son soutien à qqn
- Volunteer [volən'teɪ] voluntary [volən'teəri] to volunteer to do faire se porter volontaire pour
- unpaid [ˈnɪpeɪd] a volunteer un(e) bénévole, un(e) volontaire
- a helper [ˈhelpə] an assistant [ə'sɪstənt] un(e) aide un(e) assistant(e)
- To be inconsiderate to disturb sb to bother sb to be a nuisance to hinder sb's work manquer d'égards déranger qqn être agaçant gêner qqn dans son travail

- a hindrance [ˈhɪndrəns] to hamper sb's efforts you are in the way to do* sb a disservice gêner les efforts de qqn tu gênes le passage rendre un mauvais service à qqn
- Can I be of any help? Can I be of any assistance to you? Do you want a hand? Puis-je vous aider? Puis-je vous être utile? Voulez-vous un coup de main?
- if it's all right with you, I'll ... si cela ne vous dérange pas, je vais...
- Do you mind if I close the window? it's no trouble, I assure you Cela vous dérange si je ferme la fenêtre? ça ne me dérange pas du tout, je vous assure

7. NATIONAL HOLIDAYS AND SPECIAL DAYS LES FÊTES NATIONALES

- Bastille Day BR Labour Day AM Labor Day May Day Armistice Day BR Remembrance Sunday AM Veterans Day the French/Belgian National Day Independence Day the Fourth of July - Mother's Day BR Mothering Sunday Father's Day Saint Valentine's Day a Valentine (card) April Fool's Day April Fool un jour férié un jour férié
- le quatorze juillet la fête du travail le premier mai le onze novembre = le jour du souvenir la fête nationale française/belge la fête de l'Indépendance (américaine) la fête des Mères la fête des Pères la Saint-Valentin une carte de la Saint-Valentin le premier avril Poisson d'avril !

- a commemoration [kəˌmɛmə'reɪʃən] to commemorate [kəˌmɛmə'reɪt] BR the centenary AM the centennial [sɛn'tɛnəriəl] BR the bicentenary [ˌbaɪsɛn'tɛnəri] AM the bicentennial [ˌbaɪsɛn'tɛniəl] - Fireworks [ˈfaɪəˈwɜ:kz] a fireworks display to let* off fireworks a bonfire [ˈbɒnfɑɪə] a procession [prəˈseɪʃən] the illuminations [ɪˌlʊmɪˈneɪʃənz] the band [bænd] a military parade to put* out flags a street party une commémoration commémorer le centenaire le bicentenaire des feux d'artifice un feu d'artifice tirer des feux d'artifice un feu de joie un défilé, un cortège les illuminations la fanfare une revue militaire pavoiser un bal de rue

REMARQUE La fête du travail a lieu le 1^{er} mai en Grande-Bretagne et le premier lundi de septembre aux États-Unis. L'armistice du onze novembre est commémoré le second dimanche de novembre, en Grande-Bretagne « le jour du souvenir » = Remembrance Sunday.

13 EDUCATION L'ÉDUCATION

1. THE EDUCATIONAL SYSTEM LE SYSTÈME SCOLAIRE

- Education [edʒuˈkeɪʃən] teaching [ˈti:tʃɪŋ] to get* a good education faire des études la scolarité compulsory education la scolarité obligatoire a child of school age un enfant d'âge scolaire a school-age child the school-leaving age l'âge de fin de scolarité - the local education authority ≈ l'académie AM the school district une école une école de garçons/ de filles un établissement mixte un établissement privé une école confessionnelle un établissement public
- a school [sku:l] a boys'/girls' school a coeducational school a private school a denominational school BR a state school AM a public school¹

ATTENTION 1 : BR a public school = un lycée privé, une «public school»

- BR a crèche [kreʃ] AM a child care center a kindergarten [ˌkɪndəˈɡɑ:rtʃən] a playgroup [ˈpleɪgrʊp] a playschool [ˈpleɪsku:l] a nursery school - BR a primary school AM an elementary school BR a prep(aratory) school¹
- une crèche un jardin d'enfants une école maternelle une école primaire une école primaire privée

ATTENTION 1 : AM a prep school = un lycée privé

- BR a secondary school AM a junior high school BR a secondary school AM a high school a technical school a boarding school school fees a grant [grɑ:nt]
- ≈ un collège d'enseignement secondaire ≈ un lycée un lycée technique un pensionnat, un internat les frais de scolarité une bourse (en fonction des revenus)

- a scholarship [ˌskɒləʃɪp] - Teachers [ˈti:tʃəz] the teaching profession a teacher BR a schoolmaster BR a schoolmistress [ˌsku:lˈmɪstrɪs] Miss! [mɪs] BR a primary school teacher AM a grade school teacher BR a supply teacher AM a substitute teacher a trainee teacher - To teach* sb sth to teach* sth to sb to teach* sb (how) to do sth to teach* sb the piano to train sb to do sth [treɪn]
- une bourse (en fonction des résultats scolaires) les enseignants le corps enseignant un professeur, un(e) enseignant(e) un maître d'école une maîtresse d'école Maîtresse ! un(e) instituteur (-trice)

- un(e) suppléant(e), un(e) remplaçant(e) un enseignant stagiaire enseigner qqch. à qqn apprendre à qqn à faire qqch. enseigner le piano à qqn former qqn à faire qqch.
- une formation des cours particuliers donner à qqn des cours particuliers de, en qqch. préparer qqn à un examen l'enseignement par correspondance l'enseignement à distance le téléenseignement les méthodes pédagogiques un inspecteur le recteur d'académie le proviseur, le principal

- private tuition (n. c. sing.) to tutor sb in sth to coach sb for an exam postal tuition distance learning television teaching educational methods - BR an inspector of schools AM an accreditation officer BR the director of education AM the commissioner of education BR the headmaster (fém. headmistress) AM the principal [ˈprɪnsɪpəl]

- une formation des cours particuliers donner à qqn des cours particuliers de, en qqch. préparer qqn à un examen l'enseignement par correspondance l'enseignement à distance le téléenseignement les méthodes pédagogiques un inspecteur le recteur d'académie le proviseur, le principal